

МОЛОДЕЖНЫЙ ОБМЕН





Привет! Меня зовут
Тимо! У меня есть
много хороших идей.
И я покажу вам, как
их реализовать!



Мы побывали на молодежном обмене...
эээ, где-то... точно — где-то в горах

ОРГАНИЗУЕМ МОЛОДЕЖНЫЙ ОБМЕН? ОК, А ЧТО ЭТО?

Международный молодежный обмен — это встреча молодежных групп из стран Европы, в ходе которой обсуждаются интересные и существенные для молодежи темы, находящиеся за пределами школьной программы, и происходит знакомство с культурными традициями разных стран. Участие в организации молодежного обмена дает опыт проведения международных проектов, расширяет кругозор, позволяет наладить рабочие и дружеские контакты с молодежью других стран и дает хорошую возможность попрактиковаться в иностранных языках. И что не менее важно — вы можете это все устроить сами, а взрослые будут вам в этом только помогать.

В молодежном обмене могут принять участие все молодые люди, вне зависимости от уровня образования и знания языков, от того — учитесь вы, работаете или занимаетесь чем-то еще.

Что нельзя назвать молодежным обменом?

- Обмены между классами или школами, академические и профессиональные программы обмена, творческие поездки.
- Языковые курсы.
- Музыкальные и театральные фестивали.
- Трудовые лагеря.
- Индивидуальные и туристические поездки.
- Участие в крупных молодежных мероприятиях: конференциях, семинарах, турнирах и т. д.
- Регулярные организационные собрания.
- Молодежные обмены, связанные с коммерческой деятельностью.



БОЛЬШЕ ЛЮДЕЙ —
БОЛЬШЕ ХОРОШИХ ИДЕЙ!

Ожидание
ответа

Представление
проектной заявки
в бюро «Молодежь
Европы»

Составление
проекта вместе с
партнерами: тема,
задачи, программа

Поиск
партнеров

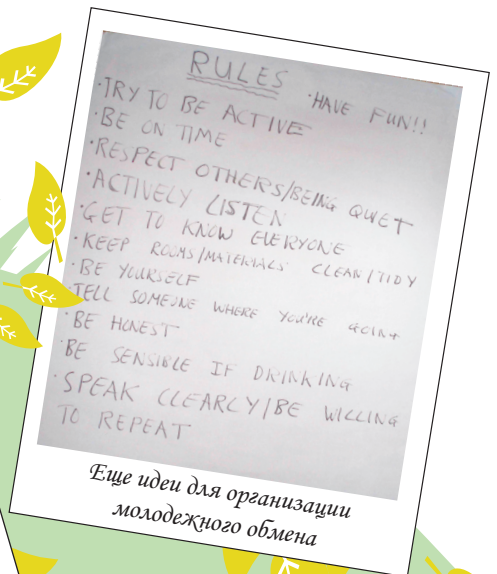
Первоначальная
идея

Сбор
команды

Желание
организовать
молодежный
обмен



Как это будет выглядеть...



Еще идеи для организации
молодежного обмена

Подготовка и проведение молодежного обмена

Анализ проекта молодежного обмена и подведение итогов, составление итогового отчета

СОБИРАЕМ КОМАНДУ

Молодежный обмен — групповое предприятие. Его не делают в одиночку! Поэтому первый шаг — собрать заинтересованных в проекте друзей. В молодежном обмене могут принимать участие молодые люди в возрасте 13—25 лет и в одном обмене их может быть 16—60 человек (плюс лидеры). Количество участников из каждой страны должно быть более-менее равным.

Правило «8—6—4».

- если в обмене принимают участие 2 страны — минимум по 8 участников из каждой страны;
- если принимают участие 3 страны — минимум по 6 участников из каждой страны;
- в случае 4 и более стран — минимум по 4 участника из каждой страны.

Не подходит: 12 поляков, 35 эстонцев и 4 норвежца.

Подходит: 10 поляков, 11 эстонцев и 12 норвежцев.

После того, как вы собрали группу для молодежного обмена, надо найти себе одного опытного наставника. Это должен быть взрослый, имеющий опыт работы с молодежью человек, старше 18-ти лет (верхней границы нет). Число наставников зависит от размеров группы, но должен быть хотя бы один наставник на группу участников из каждой страны.

Проектные заявки на проведение молодежного обмена в Эстонское бюро «Молодежь Европы» могут представлять:

- зарегистрированные организации (недоходное объединение, школа, молодежный центр и т. п.);
- государственное или муниципальное учреждение;
- незарегистрированная молодежная группа — то есть просто группа друзей-знакомых без всякой регистрации (за исключением проектов со странами соседями ЕС, где незарегистрированная группа может быть партнером проекта, но сама организовать проект не может). В этом случае за подачу проектной заявки и подписание договора отвечает один из членов группы, которому на данный момент уже исполнилось 18 лет.

Идеи есть у каждого,
но сконцентрируйтесь
вокруг одной!



Справлялись мы с делами и послож-
нее молодежных обменов

С ЧЕГО НАЧАТЬ?

Со всеми членами группы договорились, наставника нашли. Теперь необходимо собраться всем вместе.

На первой встрече познакомьтесь друг с другом поближе; узнайте, чем люди занимаются, как проводят время, что им интересно и т. д. Спросите, зачем они сюда пришли. Важно, чтобы каждый пришедший мог сказать, почему он хочет принять участие в молодежном обмене и какой вклад он согласен внести. Это подходящий момент объяснить всем поподробнее, что представляет собой молодежный обмен.

Поделитесь своими идеями! О какой теме вы хотите знать больше? С молодежью какой страны вам интересно было бы поработать? Хотите провести обмен в Эстонии или за рубежом? Летом, зимой, во время каникул? Сколько может продлиться ваш проект?

Записывайте все, о чем говорите! Память обычно всего не вмещает. К концу первой встречи вы скорее всего уже получите какие-то ответы на поставленные вопросы и сможете двигаться дальше с организационными хлопотами.

Встречу можно назвать успешной, если вам удалось наметить предварительный план действий и условиться, кто чем займется. Договоритесь теперь о том, когда соберетесь в следующий раз.

Эстонское бюро «Молодежь Европы» всегда готово помочь вам с подготовкой вашего молодежного обмена. Нашу контактную информацию можно найти по адресу: **euroopa.noored.ee** Напишите или позвоните и мы попробуем вместе найти ответы на все ваши вопросы!



Наша команда

Имя

Email, msn

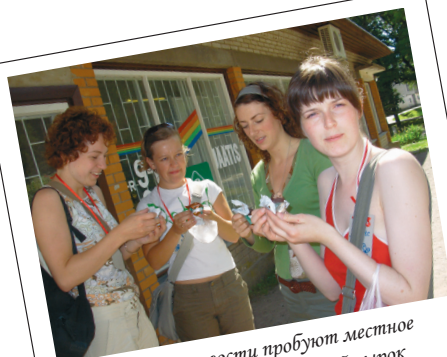
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
11.		
12.		
13.		
14.		
15.		
16.		
17.		
18.		
19.		
20.		

Первоначальный план действий

Тип деятельности

1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
11.		

Знаю наверняка, что ты бываешь
на odnoklassniki.ru. Я тоже.
Или это был Живой Журнал?



Здесь наши гости пробуют местное
лакомство — творожный сырок.



На этой фотке видно наших партнеров



Наши партнеры из Франции

ОДНИ НЕ ВЫТЯНЕМ или ПОИСКИ ПАРТНЕРОВ

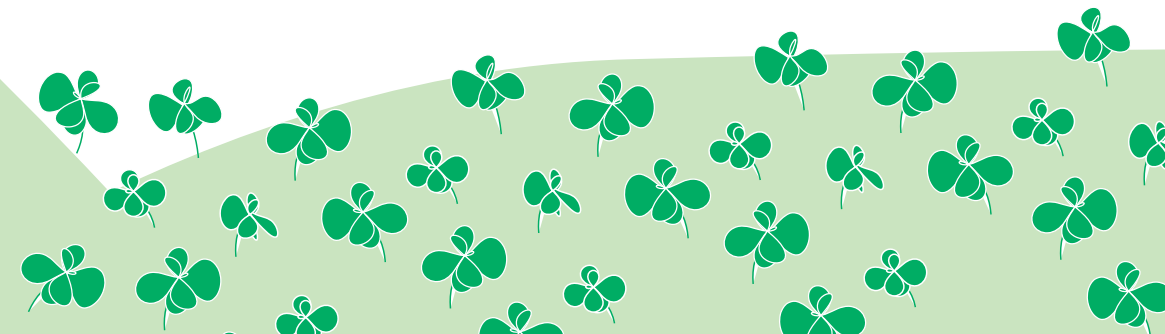
Для молодежного обмена вашей группе нужен зарубежный партнер (или партнеры), с которым вы вместе проведете проект. Поиск партнеров заслуженно может считаться одним из самых сложных этапов проекта, требующих большого количества времени.

Совет: если у вас пока нет на примете партнеров, то их поиском должны заниматься несколько человек из вашей группы. Полезно разделить между людьми каналы поиска. Поиск партнеров может оказаться довольно сложным и интересным, поэтому запаситесь достаточным количеством времени и терпения.

Проекты молодежных обменов можно проводить с молодежью как из стран программы «Молодежь Европы», так и из стран-соседей ЕС. Если вы решили сотрудничать именно с группой из сопредельной с ЕС страны, то не забудьте, что количество ее представителей должно соответствовать количеству участников из программной страны и проекты, включающие в себя также участие молодежи из сопредельной с ЕС страны, имеют больше шансов получить поддержку программы. (Списки стран можно найти на последней странице буклета.)

Как найти партнеров?

- Используйте личные контакты. У вас есть друзья за границей? Знакомый ездил за границу на учебу? Познакомились на семинаре с интересными людьми? У вашей школы есть дружественная школа за границей? У волости или города есть заграничный друг? Продумайте все возможные варианты.
- Просматривайте наш сайт и рассылку, посвященную поиску партнеров euroopa.noored.ee или сами напишите запрос о поиске партнеров.
- Поищите в интернете. Например: задайте в Google поиск по ключевым словам «youth exchange» и посмотрите результаты поиска.



OK, теперь к деталям!



ПОЕХАЛИ!

Итак, партнеры найдены, контакт с ними налажен, есть желание работать и тема для молодежного обмена. Теперь надо договориться с партнерами о следующем:

Когда молодежный обмен состоится? Зимой, весной, летом, осенью?

Каковы сроки планирования мероприятий вашего проекта, так, чтобы вы успели своевременно подать проектную заявку? Создайте для себя график, опираясь на который вы сможете сделать всю предварительную работу. От дат проведения международного обмена зависит срок подачи проектной заявки в бюро «Молодежь Европы». Проектные заявки подаются 5 раз в году. Если вы хотите получить комментарии по поводу своей заявки, представьте ее в Эстонское бюро «Молодежь Европы» в один из предварительных сроков.

Предварительный срок подачи проектных заявок	Время проведения молодежного обмена	Срок подачи проектных заявок
10 января	1 мая — 30 сентября	1 февраля
10 марта	1 июля — 30 ноября	1 апреля
10 мая	1 сентября — 31 января	1 июня
10 августа	1 декабря — 30 апреля	1 сентября
10 октября	1 февраля — 31 июля	1 ноября

NB! Важная информация: финансовые расчеты, связанные с проектом, не стоит производить ранее, чем через 3 месяца после подачи проектной заявки. Поэтому советуем планировать начало проектной деятельности на слегка более поздний срок, чем 3 месяца после срока подачи заявки.

Сколько продлится молодежный обмен? Не стоит особо перенапрягаться с продолжительностью мероприятия. Для запоминающегося опыта проведения международного проекта хватит 6—10 дней. **Минимальный срок для молодежного обмена — 6 дней. Максимальный — 21 день.** Каждому молодежному обмену предшествует подготовительная работа и после непосредственных проектных мероприятий следует также подведение итогов.



В какой стране проводить молодежный обмен? Решайте сами! Вы можете сделать это в Эстонии, в другой стране программы или в сопредельном с ЕС государстве (кроме стран Средиземноморского региона).

Если у вас двух- или трехсторонний обмен (принимают участие 2 или 3 страны), каждый партнер должен представить проектную заявку в национальное бюро программы **в своем государстве** (кроме проектов с сопредельными с ЕС странами, где требуется представить одну заявку в национальное бюро одной страны программы). При многостороннем обмене, то есть когда участников 4 или больше, подается одна проектная заявка **в бюро той страны, где обмен состоится**. Есть также возможность провести такой молодежный обмен, в ходе которого (6—21 день) участники будут перемещаться по странам, участвующим в проекте. В этом случае надо представить проектную заявку в национальное бюро программы одной из участвующих в проекте стран.

Какие подготовительные действия нужно проделать? Подумайте о том, что надо сделать, чтобы обмен прошел успешно? Кто за что будет отвечать? Каким образом и как часто общаться с партнерами? Есть ли у вас определенные контактные лица, к которым можно обратиться? Как составите проектную заявку? Как составите бюджет? Как будете решать с партнерами финансовые вопросы? Разделите обязанности как внутри своей группы, так и в совместной работе с партнерами. Создайте комитет и рабочие группы. Например, одна группа занимается жильем и транспортом, другая составляет программу, третья координирует общение с партнерами и т. п. У каждого будет своя задача, за которую он будет отвечать.

Лицо любого проекта — **его участники**. Какие навыки и умения у вас есть? Кто ведет рабочую группу? Кто организует питание? Кто проводит проектные мероприятия? Кто отвечает за транспорт? Используйте весь свой опыт на благо проекта. Чем больше идей для проекта вы придумаете и реализуете, тем интереснее пройдет ваш проект. Руководитель молодежного обмена — это человек, который вас направляет и ведет, а не тот, который все делает за вас.

Что именно вы будете делать во время обмена? Всем партнерским группам надо вместе обсудить, что именно будет происходить в дни обмена, то есть продумать и записать программу молодежного обмена (пример программы приведен на следующей странице).



Программа молодежного обмена должна включать в себя:

- **различные методы:** выберите вместе с партнерами разноплановые, подходящие участникам и теме проекта, методы — это залог удачного обмена. Например: дискуссии в больших и маленьких группах, мозговой штурм, практические занятия, учебные путешествия, ролевые игры, тематические визиты и т. д.
- **межкультурное обучение:** участие в молодежном обмене дает вам прекрасную возможность познакомиться поближе с культурными особенностями друг друга, лучше их понять и научиться принимать их во внимание. Все это поможет уменьшить предвзятость в отношении других национальностей, разрушит старые стереотипы и предотвратит образование новых. Межкультурное обучение не ограничивается одним «межкультурным вечером», этому способствует также изучение культурных ценностей и феноменов.
- **анализ:** в молодежном обмене найдется место как текущему анализу деятельности, так и ежедневному самоанализу участников. Использование анализа помогает участникам обмена придерживаться поставленных целей и оценивать происходящее. К тому же это позволяет сразу обнаруживать возникшие проблемы.

Полезные советы по составлению программы можно найти на сайте euroopa.noored.ee/kasiraamat, на портале www.mitteformaalne.ee, посвященном неформальному обучению, или на сайте ресурсных центров SALTO — www.salto-youth.net.



Девочки из нашей деревни на танцах

Пример программы (обязательно распределение по дням)

Дата	Тип деятельности (Что будем делать?)	Методы (Как мы все проведем?)	
Время до обеда			
Время после обеда			
Вечернее время			

	Обучение (Почему мы это делаем? Каким образом это соответствует целям проекта?)	Участие молодежи (Каким образом молодые люди вовлечены в процесс?)	Партнерство (Какая страна отвечает за мероприятие?)



Организация – это здорово! Потому что я сам могу спланировать свою жизнь так, как мне хочется. Просто при помощи карандаша и бумаги.



Бумажная работа нам нравится!
Я нарисовал петуха и собаку.

БУМАЖНАЯ РАБОТА

Обычно для проведения проекта требуются денежные средства и началом хорошего проекта является аккуратно составленный реалистичный бюджет. Составление бюджета для молодежного проекта — относительно простой процесс. Большая часть расчетов основывается на конкретных ставках. При этом стоит подумать о том, как наиболее разумно использовать всю сумму финансирования. Отметьте для себя все, что требуется проделать в рамках проекта и что требует финансовой поддержки. Взгляните на неполный перечень средств, который поможет вам при составлении вашего списка: проживание и питание участников, транспорт на время обмена, разные подручные средства и материалы, страховка участников, визы, оплата банковских услуг и т. д.

Вы можете получить финансирование для:

- подготовительной деятельности;
- подготовительной встречи партнеров;
- покрытия дорожных расходов;
- проведения проектных мероприятий;
- послепроектной деятельности;
- обеспечения участия в проекте молодых людей с ограниченными возможностями.

Действующие условия финансирования проектов можно найти на сайте программы «Молодежь Европы»: euroopa.noored.ee/rahastamistingimused

Финансирование молодежных проектов в полном объеме не является основной целью программы «Молодежь Европы». Поэтому подумайте также о поисках дополнительных источников поддержки. Например: собственное участие в бюджете (плата за участие, членские взносы и т. д.), поддержка от городской или волостной управы, спонсоры (которые могут поддержать проект своей продукцией). Некоторые группы придумывали отдельные мероприятия, которые помогли найти им дополнительное финансирование для проекта. Например: праздник, доходы от которого пошли на организацию проекта, интересный аукцион и т. д.

Еще несколько идей для поиска дополнительных средств:

В Эстонии:

Фонд открытой Эстонии, www.oef.org.ee
Совет по налогу на азартные игры, hmn.riik.ee
Фонд Kultuurkapital, www.kulka.ee
Министерство образования и науки, www.hm.ee
Конкурс молодежных проектов Swedbank
«Зажжем новые звезды», www.npnk.ee
Совет Министерства Северных стран, www.norden.ee

В Европе:

Инфопортал о возможностях финансирования в регионе Балтийского моря, www.balticsea-youth.org
Европейский молодежный фонд (англ. European Youth Foundation), www.eyf.coe.int/fej



Пока ждешь, поиграй
в крестики-нолики.

ЗАПОЛНЕНИЕ БЛАНКА ПРОЕКТНОЙ ЗАЯВКИ

Если с партнерами все обговорено, бюджет посчитан — пора переносить все это на бумагу, на бланк проектной заявки.

Первым делом стоит спокойно просмотреть весь бланк. Сначала может показаться, что там слишком много информации, но при внимательном чтении, скорее всего, станет ясно, что большинство пунктов уже обдуманы. Обязательно нужно ответить на все вопросы, которые иногда представляют собой целый набор уточнений: они помогут лучше понять то, что необходимо знать о вашем проекте. Пишите свои ответы и комментарии в простой и понятной форме, ориентируясь на то, что на основании изложенной вами информации Совет программы вынесет свое решение. Бланк проектной заявки можно заполнять на эстонском или английском языке. Обратите особое внимание на приложения.

Если во время заполнения у вас возникнут вопросы, то обязательно задайте их бюро «Молодежь Европы». Честное слово, мы не кусаемся!

Бланки проектных заявок можно найти на сайте программы: euroopa.noored.ee/taotlusvormid

На стадии письменного оформления вашей идеи у вас есть возможность принять участие в организуемом нашим бюро тренинге, на котором мы обучаем основам составления проектных заявок. Тренинг объяснит вам принципы написания проектов молодежных обменов и их проведения, вдохновит вас к преодолению трудностей, которые могут возникнуть на этом пути. Также тренинг — отличное место, где можно задать любой вопрос, который может возникнуть в связи с проектом.

Важное сообщение от Эстонского бюро «Молодежь Европы»: обучение скучным не будет! Напротив, постарайтесь не особо увлекаться процессом!



ДОГОВОР

После подачи проектной заявки наступает очередь консультантов программы рассмотреть вашу заявку и подкорректировать ее для представления в Совет программы «Молодежь Европы». С вами свяжутся для того, чтобы подтвердить получение проектной заявки и, по мере необходимости, задать дополнительные уточняющие вопросы. Вам в это время остается только ждать. Совет соберется через месяц-полтора после срока подачи заявки и вынесет решение.

Возможны три варианта решения:

- поддержать — проекту оказывается поддержка;
- поддержать принципиально — проекту будет оказана поддержка, если будут исправлены некоторые недочеты или внесены некоторые изменения. На это выделяется определенное время и, если предписания совета будут выполнены, автоматически будет принято положительное решение. Если недочеты не будут исправлены — отрицательное.
- не поддерживать — поддержка не оказывается. Проектной группе рекомендуется проконсультироваться с Эстонским бюро «Молодежь Европы» и представить проект молодежного обмена снова.

Когда решение о поддержке вашего предприятия принято, подписывается договор о финансировании между ответственным лицом вашей группы и Эстонским бюро «Молодежь Европы» Целевого учреждения Archimedes. После подписания договора на ваш счет переводится 80% выделенной вам суммы (за исключением случаев, когда в течение года программой «Молодежь Европы» вам выделена поддержка, превышающая 25 000 евро). После представления и одобрения отчета переводятся оставшиеся 20% от выделенной первоначально суммы.

Один шаг до
подготовительной
встречи



Маленькие хитрости перед
подготовительной встречей

ПОДДЕРЖКА ПОЛУЧЕНА! ГОТОВИМСЯ!

К этому моменту у вас уже явно прошли какие-то подготовительные мероприятия: команда проекта занята делом, проходят разные совещания, вы ежедневно общаетесь с партнерами и т. д. Теперь найдите время и подумайте над тем, как и какими средствами вы можете помочь группе эстонских участников проекта в формировании единой команды в рамках молодежного обмена. Что для этого сделать? Определите момент, когда после выполнения рабочих обязанностей вы могли бы организовать что-нибудь сплочительное и тем самым научиться чувствовать участников за пределами выполнения их задач. Похвалите друг друга за проделанную работу и поделитесь переживаниями. Организуйте какие-нибудь командные игры — это сплотит вас и расположит к доверительным отношениям.

Самым большим подготовительным мероприятием для вашей группы (до непосредственного обмена) будет организация подготовительной встречи с партнерами. Для этого программа предоставит вам дополнительную возможность, которой рекомендуем однозначно воспользоваться! Подготовительная встреча устраивается в той же стране, в которой позже состоится молодежный обмен. Подготовительная встреча может длиться до 2-х дней и в ней могут принять участие **1 или 2 члена группы из каждой страны**, принимающей участие в обмене, 1 из которых обязательно должен быть молодым участником проекта. Так как времени для встречи мало, заранее хорошенько обдумайте, о чем вы хотите поговорить с партнерами, что осмотреть (например, места проживания и обучения) и т. д. Заодно используйте возможность познакомиться с принимающей группой.

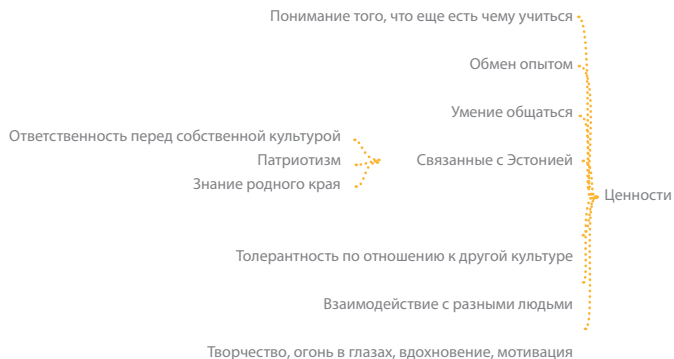


Окончательный список участников, вместе с партнерами

Имя/страна

Что будет делать

1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
11.		
12.		
13.		
14.		
15.		
16.		
17.		
18.		
19.		
20.		
21.		
22.		



И ВСЕ-ТАКИ — ОБУЧЕНИЕ ВО ВРЕМЯ МОЛОДЕЖНОГО ОБМЕНА?

Участие в молодежном обмене даст вам отличную возможность научиться чему-то для вас новому. Даже не сомневайтесь! Обучение проходит в свободной среде и принимает самые разнообразные формы, при этом его ценность и польза не будут меньшими по сравнению со знаниями, полученными в школьной программе. Просто вы научитесь немного другим вещам.

Молодежный обмен, по словам принимавших в нем участие молодых людей, очень помогает развить навыки общения, самоуверенность, позволяет приобрести уникальный опыт межкультурного обучения и предлагает обильную языковую практику. Также молодые люди очень ценят полученные в ходе обмена теоретические и практические навыки организации и проведения международных проектов и участия в них.

В рамках программы у вас также есть возможность получить свидетельство о знаниях, полученных в ходе молодежного обмена. Для этой цели программой «Молодежь Европы» был создан молодежный паспорт, с помощью которого можно описать и показать свой опыт обучения конкретным навыкам в ходе проекта.

Молодежный паспорт это:

- официальное подтверждение вашего участия в конкретном проекте, поддержанном программой «Молодежь Европы»;
- описание вашего проекта;
- описание проектных мероприятий и результатов учебного процесса;
- возможность признания неформального обучения с точки зрения его методологии в проектах программы «Молодежь Европы»;
- популяризация деятельности программы «Молодежь Европы» и ее результатов среди людей, находящихся за пределами области молодежной работы.

Дополнительно о молодежном паспорте можно прочитать по адресу:

euroopa.noored.ee/noortepass и www.youthpass.eu

Чему можно научиться на молодежном обмене?



От молодежного паспорта будет намного больше пользы, если вы постараетесь не забывать о нем ни на одной из стадий проекта — определите в начале проекта цели вашего обучения и те виды деятельности, которые обеспечат их достижение, потом постарайтесь следовать им по ходу проекта и в конце проекта проанализируйте достигнутое с лидером вашей группы или другими ее участниками. Для определения целей обучения и их вербального оформления попросите помощи у лидера группы. Таким образом, если хотите получить молодежный паспорт, спланируйте свои действия в ходе молодежного обмена и найдите для этого в программе подходящее время, место и подходящие методы. Проследите за тем, чтобы молодежный паспорт отражал не только ваше участие в проекте, но и результаты учебного процесса.

Когда справитесь с этим, останется только придать вашему молодежному паспорту т. н. физическую форму на сайте www.youthpass.eu. Введенная на сайте информация будет скопирована в свидетельство в формате PDF, которое вы сможете тут же отпечатать. Молодежный паспорт можно получить на эстонском или английском языке.

У всех участников молодежного обмена есть право получить молодежный паспорт, хотя сам момент получения и предшествующий ему анализ являются абсолютно добровольными.



*К счастью, ничего
подозрительного не нашли :)*



*Если кофе горчит, всегда можно
добавить молока или сахара*

НЕОЖИДАННОСТИ?

С большой долей вероятности не все пойдет по первоначальному плану, и в проекте появятся изменения.

Например: вместо ранее запланированного начала мая, вы хотите перенести молодежный обмен на конец месяца, по причине большой учебной загруженности участников; вы хотите представить итоговый отчет на несколько недель позже, потому что не все участники успели прислать свои билеты; один из партнеров отказался от участия в проекте и вы решили заменить его; вместо восьми датчан на проект смогли приехать только пятеро; вы хотите увеличить сроки проекта еще на три недели, потому что послепроектные мероприятия заняли у вас больше времени, чем вы планировали и т. д.

Здесь нет очень большой проблемы, хотя мы однозначно рекомендуем в ситуации, когда нужно изменить ход проекта, или при появлении других проблем связаться (письменно) с Эстонским бюро «Молодежь Европы». Так мы сможем найти адекватное решение ситуации.



Мы тоже пускаем волны

Эмоций — вагон!
Разгрузим его вместе
с другими!

ПУСКАЕМ ВОЛНУ!

Теперь у вас за плечами есть целый классно организованный молодежный обмен. Вам не терпится найти новых друзей и в то же время вас распирает от энергии. Значит, настал самый подходящий момент для послепроектной деятельности.

Что такое послепроектная деятельность? Это ряд действий, цель которых — сделать проекты и их результаты более видимыми и доступными и тем самым добавить известности программе «Молодежь Европы». Зачем? Затем, чтобы больше молодых людей могли принять участие в программе и получить такой же богатый учебный опыт, какой получили вы и ваша группа. Расскажите другим, какими яркими вещами вы занимались и покажите, какие вы молодцы!

Как это сделать? Организуйте ознакомительные мероприятия: проведите вечер рассказов о проекте в молодежном центре, откройте фотовыставку, покажите фильм, который сделали сами, или напишите статью о проекте в местной газете, обновите свой сайт или создайте свой блог на сайте euroopa.noored.ee, расскажите о своем проекте в местном самоуправлении. Подходите ко всему творчески: возможностей — десятки, но не сотни!

ОТЧИТАЕМСЯ или еще раз вспомним КАК ВСЕ ПРОШЛО?

Молодежный обмен прошел, послепроектная деятельность закончена, настало время взглянуть на все содеянное еще раз. Как все прошло? Как вы справились с задачами проекта? Чему научились? Что могло быть организовано лучше? Это именно те вопросы, глядя на которые вы можете обсудить результаты вашего проекта с участниками и также учесть их при составлении итогового отчета. Итоговый отчет — это ваша возможность проанализировать то, как прошел ваш проект.

Итоговый отчет состоит из описания внутренней деятельности проекта и финансовой части. Итоговый отчет надо представить не позднее 60-ти дней после окончания проекта, хотя, разумеется, вы можете сделать это и раньше. Представление отчета проходит по той же схеме, что и представление проектной заявки: в случае с двух- и трехсторонними молодежными проектами каждая группа представляет отчет в свое национальное агентство программы. В случае с многосторонними и перемещающимися проектами, а также проектами, реализованными в партнерстве со странами-соседами ЕС, отчет должен быть представлен в то же бюро программы, куда была представлена проектная заявка.

Например: проектная деятельность (подготовка) началась 1 мая, молодежный обмен прошел 7—12 июня и все остальные проектные мероприятия закончились 20 августа (т. е. к этой дате все финансовые расчеты и послепроектные мероприятия уже произведены). Мы ждем ваш итоговый отчет не позднее 20 октября.

Бланк для итогового отчета можно найти здесь: europa.noored.ee/aruandevormid

Отчет по проекту нужно представить своевременно, потому что от этого зависит получение вами второй части дотации. Консультант программы и бухгалтер просмотрят ваш отчет, при необходимости свяжутся с вашей группой и, если все совпадет, то проект считается закрытым и на ваш счет переведут оставшиеся 20% суммы поддержки.

Молодежный проект закончен, отчет подан, но что-то все-таки не так... Вы начинаете думать о том, как прошел проект у тех ребят, с которыми вы встретились на подготовительном обучении? Хотите им рассказать о том, как прошел ваш проект? Хотите поделиться опытом или получить комментарии по поводу вашего проекта от Эстонского бюро «Молодежь Европы»? Тогда приезжайте на аналитическую встречу! Периодически проверяйте информацию о следующей встрече на нашем сайте. Обычно такое происходит два раза в год!



БОГАТЫЙ ЖИЗНЕННЫЙ ОПЫТ

MTÜ Kungla, молодежный обмен в Венгрии «Fun Days of Theatre».

Участники: Эстония, Венгрия и Швеция.

Подготовительная встреча состоялась в июле в Венгрии. Первый день был посвящен знакомству, второй — окончательному составлению программы и распределению заданий. Мы посмотрели школьные помещения, предназначенные для проектных мероприятий, комнаты в отеле, душевые, комнаты отдыха, диско зал, внутренний двор, игровые площадки, открытую сцену. Также мы попробовали питание в местной столовой. В последний день мы утвердили окончательный вариант программы и разобрали задания на дом. Несомненно, самая большая польза от подготовительной встречи — более близкое знакомство с партнерами.

Молодежная организация Juventus, многосторонний молодежный обмен в Пылтсамаа «Which is more important — I or us?».

Участники: Эстония, Италия, Румыния, Великобритания и Португалия.

После первой встречи мы еще раз собрались и стали думать о том, как вообще можно провести успешный молодежный обмен — собрали предварительную информацию, поговорили с лидерами, обсудили тему. Обмен письмами между составителями проекта был довольно плотный. Подготовительное обучение в Эстонском бюро «Молодежь Европы», которое мы прошли перед началом проекта, было очень полезным, потому что мы начали задумываться о таких вещах, которые раньше нас не заботили. Мы задавали вопросы там, где это требовалось, и получали детальные развернутые ответы и истории об успехах и неудачах прежних проектов. Это придало бодрости.

* Здесь и далее текст комментариев немного изменен с целью придания большего удобства восприятия.



Восход солнца в Йыгева

MTÜ Tartumaa Rahvakultuuri Keskselts, двусторонний молодежный обмен с греками в южной Эстонии «Women and art in Greece and Estonia during the centuries». Участники: Эстония и Греция.

Каждый день в соответствии с планом у нас проходили короткие заседания в тесном кругу, где каждый мог рассказать об одной негативной и одной позитивной вещи, произошедшей с ним в течении дня и связанной с проектом – мы пробовали адекватно реагировать на негативные чувства с целью сделать их позитивными. Это очень сплотило команду. Так мы осознали, что групповой анализ любых действий очень важен для проекта.

MTÜ Hinokad, экологический проект в Пылвамаа «Life traces after us». Участники: Эстония и Латвия.

Очень здорово что все доклады и учебные сессии, также как и семинары и аналитические собрания, проходили на английском языке. На практических занятиях мы очень часто использовали русский язык, а в личном общении молодежь вообще использовала англо-эстонско-русско-латышскую смесь языков. Но все-таки нам удалось разъяснить все темы проекта и в течении 10 дней уверенность молодых людей в общении на другом языке заметно возросла. Преодоление языковых барьеров и живое общение по ходу проекта сразу бросались в глаза.

На местном уровне такие международные проекты сразу заметны, потому что такие мероприятия происходят в Канепи довольно редко. Освещение проекта в медиа было достаточно обширным и началось с газетной статьи, в которой мы объявили о начале проекта. Затем мы организовали конкурс открыток, потом ждали, пока их изготовят в молодежном центре Канепи, а потом подошла очередь основного мероприятия, куда мы позвали всех посмотреть на выставку, сделанную из повторно использованных вещей. Заключительный этап проекта продолжается и по сей день.

Молодежный обмен –
друзья на всю жизнь



MTÜ Добровольческий союз Kikrapp, многосторонний молодежный обмен, «Soolised stereotüübid eri kultuurides läbi teatri».

Участники: Эстония, Словения, Италия и Финляндия.

При заказе питания мы могли бы сами обсудить меню. Его составили сотрудники фирмы-исполнителя, но вместо этого мы могли бы сами до проекта между собой все решить и просто послать свои пожелания исполнителям.

MTÜ Молодежная организация Life Zone, молодежный обмен со странами-соседями ЕС в Пярнумаа «Let's Recycle Us!».

Участники: Эстония, Италия, Босния и Герцеговина и Хорватия.

Поначалу мы общались с нашими партнерами по интернету, в основном по электронной почте, MSN и Skype. Ну и, конечно, периодически звонили друг другу по телефону. Этими средствами нам удалось очень эффективно обеспечить обмен идеями и обсуждение деталей проекта. Естественно, всем хотелось пообщаться и лицом к лицу – для этого мы и организовали подготовительный визит.

Еще у нас был «культурный ящик», куда каждый мог по ходу обмена посылать свои вопросы. В последний день мы его открыли и дали ответы на все скопившиеся вопросы. Также мы проводили игры и ролевые игры с целью узнать больше о межкультурном обучении и затрагивали в частности темы стереотипов и предрассудков.



В РАМКАХ ПРОГРАММЫ ВОЗМОЖНО СОТРУДНИЧЕСТВО СО СЛЕДУЮЩИМИ СТРАНАМИ:*

Программные страны (т. е. страны, с которыми эстонская молодежь может осуществлять совместную проектную деятельность):

- Страны Евросоюза: Австрия, Бельгия, Болгария, Великобритания, Венгрия, Германия, Греция, Голландия, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Кипр, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Польша, Португалия, Румыния, Словакия, Словения, Финляндия, Франция, Чехия, Швеция, Эстония.
- Страны-кандидаты на вступление в Евросоюз: Турция.
- Страны Европейского экономического пространства: Исландия, Лихтенштейн, Норвегия.

В дополнение к названным государствам, эстонским организациям можно осуществлять совместную деятельность с так называемыми «сопредельными с ЕС странами»:

- Страны Юго-Восточной Европы: Албания, Босния-Герцеговина, Косово (под эгидой ООН), Македония, Сербия, Черногория, Хорватия.
- Страны Восточной Европы и Кавказского региона: Армения, Азербайджан, Беларусь, Грузия, Молдавия, Россия, Украина.
- Страны Средиземноморского региона: Алжир, Египет, Западный берег реки Иордан и сектор Газа, Израиль, Иордания, Ливан, Марокко, Палестинская национальная администрация (Западный берег реки Иордан и сектор Газа), Сирия, Тунис.

В подпрограммах 2 и 3.2 возможно прохождение Европейской волонтерской службы, а также организация молодежных обменов, образовательных и сетевых проектов в партнерстве и с другими странами мира на основании существующих с Европейским Сообществом соглашений в области молодежной работы.

*список стран по состоянию на 2009 г.

Молодежный обмен закончен.

Следующий проект... например,
молодежная инициатива!



Программа «Молодежь Европы» (англ. Youth in Action) — это молодежная программа гражданского образования Европейского Союза, которая предназначена для молодых людей в возрасте 13—30 лет. В рамках программы всем молодым людям дается возможность попросить финансовую поддержку для реализации самых разнообразных проектов. Программа также поддерживает международное сотрудничество молодежных работников и молодежных лидеров.

- Что они имеют в виду, говоря о межкультурном обучении? ...узнайте, поучаствовав в молодежном обмене.
- Испытайте себя, пройдя волонтерскую службу за границей.
- Заявите о себе, организовав молодежный проект о демократии или проведя местный или международный молодежный семинар.
- Воплотите свои идеи с помощью проекта местной или международной молодежной инициативы.
- Подготовьтесь к будущим молодежным проектам — приобретайте новые знания на учебных семинарах, заводите контакты с молодежными работниками из других стран на учебных визитах...

Все это возможно в разных подпрограммах одной большой программы «Молодежь Европы». И все это начинается с одной спонтанной идеи и острого желания сделать что-то полезное!

В программе ежегодно есть 5 сроков подачи проектных заявок: 1 февраля, 1 апреля, 1 июня, 1 сентября и 1 ноября.

Точная информация: euroopa.noored.ee

Текущую деятельность программы координирует Эстонское бюро «Молодежь Европы» — структурное подразделение Целевого учреждения Archimedes. Кроме непосредственной координации программы бюро также занимается консультированием перед подачей проектной заявки и помогает в поиске партнеров.



ARCHIMEDES
sihtasutus

Haridus- ja Teadusministeerium

